

Cérémonie de remise de diplômes à Grangeneuve	6
Chocolat et œufs de cailles à l'agroPrix 2011	9
Au Brésil, le nouveau grenier du monde	10
La cueillette du safran des Prises bat son plein	14

## EN SUISSE

## ÉLECTIONS FÉDÉRALES

# Dix candidats agricoles romands élus au Conseil national pour 2011-2015

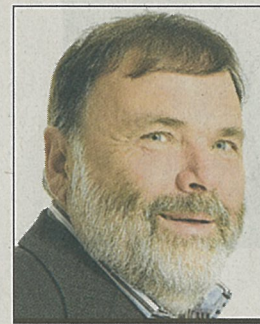
Réane Ahmad

Un nouveau visage pour le Jura et neuf députés sortants réélus au Conseil national, ce sont les résultats des élections fédérales pour l'agriculture romande. Guy Parmelin (UDC) est en ballottage dans le canton de Vaud pour l'élection au Conseil des Etats.

La grand-messe électorale est dite et les parlementaires pour la prochaine législature sont connus. Après avoir présenté les 38 candidats romands actifs dans les milieux agricoles, Agri dresse ci-dessous la liste des heureux élus.

## Droite gagnante

Alors que le vétérinaire Jean-Paul Gschwind (PDC) fait son entrée au Conseil national pour le Jura, neuf députés sortants sont réélus, soit quatre UDC, trois PLR et deux PDC. Parmi eux, le maître agriculteur vaudois Guy Parmelin (UDC) est encore en ballottage pour l'élection au Conseil des Etats, dont le deuxième tour se tiendra le 13 novembre.



Jean-Paul Gschwind,  
PDC (JU) – CN.



Guy Parmelin, UDC (VD)  
– CN/ballottage CE.



André Bugnon,  
UDC (VD) – CN.



Jean-Pierre Grin,  
UDC (VD) – CN.



Pierre-François Veillon,  
UDC (VD) – CN.



Laurent Favre,  
PLR (NE) – CN.



Jacques Bourgeois,  
PLR (FR) – CN.



Luc Barthassat,  
PDC (GE) – CN.



Christophe Darbellay,  
PDC (VS) – CN.



Jean-René Germanier,  
PLR (VS) – CN.

Dans la course au National, à noter les pôles positions de Laurent Favre (PLR), directeur de la Chambre neuchâteloise d'agriculture et de viticulture, et du Valaisan Christophe Darbellay, président du PDC suisse ainsi que du Salon suisse des goûts et terroirs.

Quant au directeur de l'Union suisse des paysans, Jacques Bourgeois (PLR), il conserve son siège pour Fribourg. Dans la partie alémanique de ce canton, Christine Bulliard-Marbach (PDC), agricultrice et enseignante, devient elle aussi conseillère nationale.

## LES ÉLUS AGRICOLES EN SUISSE ALLEMANDE

Conseil national

Argovie: Hansjörg Knecht (UDC, élu).

Bâle-campagne: Maya Graf (Verts, réélu); Caspar Baader (UDC, réélu); Elisabeth Schneider-Schneiter (PDC, réélu).

Berne: Andreas Aebi (UDC, réélu); Erich

von Siebenthal (UDC, réélu); Albert Röstli (UDC, élu).

Grisons: Hansjörg Hassler (PBD, réélu).

Lucerne: Leo Müller (PDC, élu).

Saint-Gall: Jakob Büchler (PDC, réélu); Markus Ritter (PDC, élu); Toni Brunner (UDC, réélu); Walter Müller (PLR, réélu).

Thurgovie: Hansjörg Walter (UDC, réélu); Markus Hausammann (UDC, élu).

Zoug: Bruno Pezzatti (PLR, élu). Zurich: Max Binder (UDC, réélu).

Conseil des Etats

Schaffhouse: Hannes Germann (UDC, réélu).

Thurgovie: Roland Eberle (UDC, élu).

Uri: Isidor Baumann (PDC, élu).

Zoug: Peter Bieri (PDC, réélu).